

تخریر: علامہ محمد اسد (حال توفیق مراکش)  
ترجمہ: محمد معین خان بی۔ اسٹے (عثمانیہ)

# الاسلام کا مقصد و منہاج

علامہ محمد اسد صاحب کی کتاب کی تازہ فہرست پیش خدمت ہے۔ یہ کتاب کے پہلے باب  
"THE OPEN ROAD OF ISLAM" کا ترجمہ ہے۔ مضمون کی مناسبت سے  
میں نے اس کا عنوان "اسلام کا مقصد و منہاج" رکھا ہے۔ غالباً آپ بھی اسے پسند فرمائیں گے۔  
مضمون ذرا خشک اور فلسفیانہ ہے۔ اور اس میں ادنیٰ قسم کی اصطلاحیں استعمال کی گئی ہیں۔ قارئین الحق  
کو ذہنی الجھن سے بچانے کی خاطر میں نے بعض بعض جگہ اصل انگریزی الفاظ تو سین میں درج کر  
دئے ہیں۔  
(محمد معین خان)



موجودہ دور کے سب سے مخصوص نعروں میں ایک "تسخیر کائنات" کا نعرہ بھی ہے۔ ذرائع حمل  
نقل نے آج جو ہیرت انگیز ترقی کر لی ہے وہ گذشتہ نسلوں کے خواب و خیال میں بھی نہ آئی ہوگی۔ حمل و نقل  
کے ان ذریعوں نے اسباب و اشیاء کو اس قدر وسیع پہنچا دیا ہے اور اتنی سرعت کے ساتھ ایک مقام سے  
دوسرے مقام پر منتقل کرنا شروع کر دیا ہے کہ نوبت انسانی کی پوری تاریخ میں اسکی نظیر نہیں ملتی۔ اس ترقی کو  
نتیجہ یہ نکلا کہ دنیا کی تمام قومیں معاشی اعتبار سے ایک دوسرے کی دست نگر ہو گئی ہیں، صورت حال تو  
ہے کہ آج کوئی قوم دوسری قوموں سے الگ تھلگ اور بے تعلق نہیں رہ سکتی، وہ دن گئے جبکہ معاش  
ترقی صرف مقامی ہوا کرتی تھی۔ اب تو ان نے عالمی نوعیت اختیار کر لی ہے۔ کم از کم اس کے رجحان۔  
یہ ظاہر ہوتا ہے کہ یہ نہ تو سیاسی حدود وہی کو ملحوظ رکھتی ہے۔ اور نہ جغرافیائی بُعد و مسافت کو معاشی تر  
کے ساتھ ساتھ نہ صرف اشیاء سے تجارت ہی کو متعلق کرنے کی ضرورت روز بروز بڑھتی جاتی ہے، بلکہ  
انکار و ثقافتی اقدار کو متعلق کرنے کی ضرورت میں بھی دیا فیروماً اضافہ ہوتا چلا جاتا ہے۔ مسئلہ کا یہ پہلو۔

سے راقم مرتب کو بھی اس کے بعض مقامات سے الجھاؤ ہوا مگر مجموعی لحاظ سے مفید سمجھ کر شائع کیا جا رہا ہے۔ (سمیع الحق)

خالص مادی پہلو کے مقابلہ میں بہت زیادہ اہم ہے۔ یہ دونوں — معاشی اور ثقافتی — قومیں جہاں رہ گزیر مل پر لسا اوقات و دش بدوش کا مزہ نظر آتی ہیں، وہاں ان کے قواعد و حرکے میں ایک نمایاں فرق بھی دکھائی دیتا ہے۔ معاشیات کے مادی قوانین کا اقتصار یہ ہے کہ قوموں کے مابین تبادلہ اشیاء کا عمل باہمی بننا و پیر ہو۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ ایسا کبھی نہیں ہو سکتا کہ ایک قوم سدا خریدار بنی رہے اور دوسری صرف تاجر۔ بلکہ دونوں قوموں کو بالآخر داد و ستد کے دونوں رول ایک ساتھ انجام دینے پڑتے ہیں۔ اس سے کوئی بحث نہیں کہ یہ رول براہ راست ادا کئے جاتے ہیں یا دیگر معاشی عوامل کی وساطت سے انجام دئے جاتے ہیں۔ لیکن ثقافت کے میدان میں تبادلہ اشیاء کے اس آہنی قانون کی بجائے ناگزیر نہیں۔ بلکہ انوکھ یہاں اس قانون کی پابجائی ہمیشہ آشکارا نہیں ہوا کرتی۔ اس چیز کو دوسرے لفظوں میں یوں بیان کیا جا سکتا ہے کہ خیالات اور ثقافتی موثرات کی منتقلی کا عمل ہمیشہ باہمی داد و ستد کے اصول پر یعنی ہونا ضروری نہیں۔

نظرت انسانی میں یہ بات بھی یانی جاتی ہے کہ ایسی قومیں اور تہذیبیں جو معاشی اور سیاسی اعتبار سے زیادہ طاقتور ہوتی ہیں وہ اپنے سے کمزور اور سست کام قوموں کو اپنی جانب بڑی شدت کیساتھ مائل کر لیتی ہیں اور ان کے ذہن و معاشرہ پر اپنے اثرات مرسوم کرنے لگتی ہیں، دماغی ایکہ خود ان کا ذرا سا بھی اثر قبول نہیں کرتیں۔ جہاں تک آج کی مغربی اور اسلامی دنیاؤں کے باہمی روابط و تعلقات کا معاملہ ہے اسکی صورت حال بھی کچھ ایسی ہی ہے۔

آج اسلامی دنیا پر مغربی ثقافت جو ایک طرفہ قسم کا زبردست اثر ڈال رہی ہے، وہ ایک تاریخی مبصر کے نقطہ نظر سے قطعاً کوئی اعجبہ نہیں ہے، کیونکہ یہ تو ایک طویل تاریخی عمل (HISTORIC PROCESS) کا نتیجہ ہے جسکی بہت سی مثالیں ملیں گی۔ اس کو جیہہ سے تو دور خوں کی تسلی ہو جاتی ہے لیکن ہم جیسے لوگوں کے لئے مسئلہ لاینحل ہی رہ جاتا ہے۔ ہم لوگوں کے لئے جو اس ڈرامہ کے محض شوقین تماشاخی نہیں بلکہ اس کے حقیقی اور عملی کردار ہیں، ہم لوگوں کے لئے جو اپنے تئیں محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے متبعین گردانتے ہیں مسئلہ کی ابتداء کچھ پوچھ تو یہیں سے ہوتی ہے۔ ہمارا عقیدہ ہے کہ اسلام دیگر مذاہب کے برخلاف نہ صرف ذہن کا ایک روحانی رویہ (Spiritual Attitude) ہے جو مختلف نظاموں کے ساتھ توافق پذیر ہے بلکہ ثقافت کی ایک خود کتنفی تعلیم بھی ہے اور معاشرت کا ایک واضح اور معرفت نظام بھی۔ جب ایک اجنبی ثقافت، جیسا کہ آج کی صورت حال ہے، اپنی شعاعیں ہم پر کھیر رہی ہو اور ہمارے ثقافتی نظام میں کچھ تبدیلیاں پیدا کرنے کی بھی موجب بن رہی ہو تو اس وقت ہم پر یہ معلوم کرنا فرض ہو جاتا ہے، کہ آیا اس اجنبی تاثر کا دھارا خود ہمارے ثقافتی ملکات

(*Cultural possibilities*) کی موافق سمت بہہ رہا ہے یا مخالف سمت میں آیا یہ تاثر اسلامی ثقافت کے جذبہ میں تریاق کا عمل کر رہا ہے یا کوئی سمویت پھیلا رہا ہے؟  
اس سوال کا جواب صرف تحلیل و تجزیہ ہی کے ذریعہ معلوم کیا جاسکتا ہے۔ اس غرض کے لئے ہمیں چاہئے کہ اسلامی اور مغرب، جدید دونوں ثقافتوں کی محرک قوتوں کا پتہ لگائیں۔ پھر اس امر کی تحقیق کہ ان دونوں کے مابین تعاون عمل کس حد تک ممکن ہے۔ چونکہ اسلامی ثقافت اپنی اصل کے اعتبار سے ایک مذہبی ثقافت ہے، اس لئے ہمیں چاہئے کہ سب سے پہلے حیات، انسانی کی اعلیٰ میں مذہب کے عام حدود عمل متعین کرنے کی کوشش کریں۔

جن چیز کو ہم "مذہبی رویہ" (*Religious attitude*) سے تعبیر کرتے ہیں، وہ انسان اور حیاتیاتی ساخت کا قدتی ماہصل ہے۔ زندگی کے رمز، ولادت و موت کے رمز اور ازل و کے رمز کی خود ہی تشریح و توجیہ کرنا تو انسان کی قدرت سے باہر ہے، کیونکہ اس کے سمندر عقل کی تہ ناقابل عبور دیواروں کے پاس ختم ہو جاتی ہے، لہذا اس کے لئے صرف وہی امکانات رہ جاتے ایک تو یہ کہ وہ زندگی کو ایک کلیت (*Totality*) کی حیثیت سے سمجھنے کی کوشش ترک کر اس صورت میں وہ صرف خارجی تجربات کی شہادت ہی پر تکیہ کرے گا اور اپنے نتائج علمیہ کو تجربات کی دستوں تک محدود کرے گا۔ اس طرح وہ زندگی کے منفرد جزئیات کے درک کے قابل ہو جائے گا۔ جن کی تعداد و وضاحت اسی تیز و سست رفتار سے بڑھتی اور پھیلتی جاتی ہے جس قدر سے خود انسان کے علم فطرت میں اضافہ ہوتا جاتا ہے، تاہم جزئیات ہمیشہ جزئیات ہی رہیں گے۔ رہ گیا ادراک کلیت کا معاملہ عقل انسانی اپنے مہنجاریاتی وسائل (*Methodical Equipment*) کے باوجود اسکی گروتھ نہ پاسکے گی۔ علم فطرت کا قافلہ اسی بیچ سے رواں ہے، دوسرا امکان جو سہا امکان کے ساتھ ساتھ وجود پذیر رہتا ہے وہ ہے مذہبی طریق۔ مذہب انسان کو ایک باطنی بیشتر وہ تجربہ کی وساطت سے زندگی کی وحدانی تعبیر و تشریح (*Unitary explanation*) قبول کرنے مائل کر لیتا ہے۔ اس کا یہ عمل بالعموم اس تصویر پر مبنی ہوتا ہے کہ ایک خالقِ مطلق کی ہستی موجود ہے کائنات پر ایسے سوچے سمجھے منصوبہ کے مطابق حکمران ہے جس کا اساطیر کرنا فہم انسانی کی استعداد بعید ہے۔ تاہم یہ ضروری نہیں کہ یہ تصور انسان کو زندگی کے ان حقائق و جزئیات کی تحقیق و تفحص سے بھی باز رکھے جو خارجی مشاہدہ کے لئے خود بخود سامنے آجایا کرتے ہیں۔ کیونکہ خارجی (سائنسی) داخلی (مذہبی) ادراک کے مابین کوئی خلقی بیر نہیں ہے۔ مذہبی طریق ہی فی الحقیقت وہ واسطی ادا

(*Speculative Possibility*) ہے جسکی بدولت پوری زندگی کو جوہر اور قوت محرکہ کا اتحاد یا مختصر الفاظ میں ایک عمدہ متوازن و ہم آہنگ کلیت (*Totality*) سمجھا جاسکتا ہے۔ اگرچہ ہم آہنگی کی اصطلاح کا استعمال یہاں بہت ہی بے محل ہے، لیکن اس سلسلہ میں یہ اصطلاح بڑی اہمیت کی حامل ہے، کیونکہ یہ خود انسان کے باطن میں ایک متقابل رویہ (*Corresponding Attitude*) کی موجودگی پر دلالت کرتی ہے۔ مذہبی آدمی یہ جانتا ہے کہ انسان کو اس کے نارنج میں جو کچھ پیش آتا ہے اور اس کے باطن میں جو کچھ گذرتا ہے، وہ قوتوں کی اندھا دھند کارفرمائی کا نتیجہ ہرگز نہیں ہو سکتا جس میں شعور و ارادہ کا کوئی دخل ہی نہ ہو، وہ تو یہ یقین رکھتا ہے کہ یہ سب کچھ محض خدائے عظیم و خیر کی مشیت کا انفضاء ہے۔ لہذا یہ خلقی طور پر قدرت کے نظام تقدیر سے مربوط ہے۔ اس طرح انسان اس شدید اختلاف کو نمٹانے کے قابل ہو جاتا ہے، جو نفس انسانی اور حقائق و ظواہر کی اس دنیا سے معروض کے مابین پایا جاتا ہے جسے عرف عام میں فطرت کہتے ہیں۔ انسان اپنی روح کی تمام تر عیوید میکانیت، اپنی تمام تر خواہشات و خدشات اور اپنے تمام تر احساسات و مجہول شبہات کیساتھ اپنے تئیں ایک ایسی فطرت کے مقابل پایا جاتا ہے جس میں فیض و جود اور خوف و سکون ایک حیرت انگیز اور ناقابل بیان انداز میں باہم مخلوط ہیں اور بظاہر ایسے خطوط پر عمل پیرا ہیں، جو ذہن انسانی کی ساخت و اسالیب سے قطعاً مختلف ہیں۔ اس مخالف کو نمٹانے میں خالص عقلی فلسفہ۔

(*Intellectual Philosophy*) یا تجرباتی سائنس (*Experimental Science*) آج تک کامیاب نہ ہو سکی، ٹھیک یہی وہ مرحلہ ہے، جہاں مذہب اپنا قدم دھرتا ہے۔

مذہبی ادراک اور تجربہ کی روشنی میں انسان کے نفس خود آگاہ اور گنگ دبے پرواہ فطرت کے مابین ایک روحانی ہم آہنگی کا رشتہ قائم کر دیا جاتا ہے، کیونکہ انسان کا انفرادی شعور اور فطرت، جو انسان کے خارج کو بھی محیط ہے اور باطن کو بھی، دونوں ایک ہی مشیت خلاق (*Creative Will*) کے گوشخیز مگر ہم ربط مظاہر (*Coordinate manifestations*) کے سوا کچھ نہیں، اس طرح مذہب انسان کو جس بے پایاں افاضہ سے پہرہ مندرتا ہے وہ یہ تصور ہے کہ اسکی ذات تخلیق کے سلسلہ ابدی کی ایک عمدہ کثرتی اور تقدیر کائنات کے لامتناہی نظام کا ایک متمیز و قطعی جزو ہے۔ اس تصور کا نفسیاتی ماہصل روحانی تحفظ کا عمیق احساس ہے۔ — بیم و رجا کا وہ باہمی توازن جو ایک مذہبی کو، خواہ اسکا مذہب کچھ ہی کیوں نہ ہو، ایک لامذہبی سے متمیز کرتا ہے۔

یہ بنیادی موقف دنیا کے تمام عظیم مذاہب میں مشترک ہے خواہ ان کے مخصوص عقائد کچھ

ہی کیوں نہ ہوں۔ ایک اور چیز جو ان مذاہب میں اتنی ہی مشترک ہے، وہ انسان سے ان کی یہ اخلاقی اپیل ہے کہ وہ خدا کی مشیتِ بینہ (Manifest will) کے آگے اپنا سر اطاعتِ تم کر دے لیکن اسلام اور صرف اسلام ہی ایسا مذہب ہے جو اس نظریاتی توضیح و عظمت کی سرحدوں سے پار گزرتا ہے۔ یہ مذہب نہ صرف یہ تعلیم دیتا ہے کہ ساری زندگی فی الاصل ایک وحدت (Unity) ہے۔۔۔ اس لئے کہ یہ توحیدِ باری سے رواں ہوتی ہے۔ بلکہ اپنے ہر پیر و کو اپنی انفرادی دنیاوی زندگی کے حدود میں اور وجود و شعور کے دائروں کے اندر اتحاد و خیال و عمل کا مظاہرہ کرنے کا عملی طریقہ بھی سکھاتا ہے۔ زندگی کے اس بلند ترین مقصد کے حصول کے لئے اسلام کسی شخص کو ترک دنیا پر مجبور نہیں کرتا۔ اس مذہب میں نہ تو تزکیہٴ روح کے لئے کسی قسم کے شدائد و مصائب بھیلنے کی ضرورت پڑتی ہے، اور نہ حصولِ نجات کے لئے ذہنوں پر ناقابلِ فہم عقائد مسلط کئے جاتے ہیں۔ اس قبیل کی تمام چیزوں سے اسلام کا قطعاً کوئی علاقہ نہیں۔ کیونکہ یہ مذہب نہ تو کوئی صوفیانہ عقیدہ ہے اور نہ کوئی فلسفہ۔ یہ تو ایک نظامِ حیات ہے، تو انہیں فطرت کے عین مطابق جسے خالق نے اپنی مخلوق کے لئے پسند اور مامور فرمایا ہے۔ اس نظام کی اعلیٰ ترین کامیابی حیاتِ انسانی کے مادی اور روحانی پہلوؤں کی مطابقت و ارتباط ہے۔ اسلامی تعلیمات میں انسان کے مادی اور اخلاقی وجود کے بنیادی اختلاف کو یکسر مٹانے کی غرض سے زندگی کے ان دونوں پہلوؤں کو نہ صرف ”متوافق“ ہی نہیں بنایا جاتا ہے بلکہ یہ حقیقت بھی ذہن نشین کرائی جاتی ہے کہ ان دونوں پہلوؤں کی ہم موجودیت (Co existence) اور عدم انفکاکیت ہی زندگی کی قدرتی اساس ہے۔

ہماری دانست میں اسلام کے مخصوص طریقہٴ صلوات کی توجیہ جس میں روحانی ارتکاز اور چند جسمانی حرکات باہمی طور پر لوط کئے جاتے ہیں، یہی ہو سکتی ہے۔ اسلام کے بعض کینہ پرور نقاد اکثر اسی طریقہٴ عبادت کو اپنے اس الزام کے ثبوت میں پیش کیا کرتے ہیں کہ اسلام ایک رواجیت پسند اور ظاہر داری کا مذہب ہے۔ سچ تو یہ ہے کہ غیر مذاہب کے لوگ جو ”جسمانی“ سے ”روحانی“ کو اس انداز سے جدا کرنے کے شوگر ہیں جس انداز سے ایک گوالا دودھ سے مکھن جدا کرتا ہے، ان کی سمجھ میں یہ بات ہرگز آسانی سے نہیں آ سکتی کہ اسلام کے شیرِ خالص میں یہ دونوں عناصر اپنی ہیئتِ ترکیبی کے اعتبار سے مختلف ہونے کے باوجود کمال ہم آہنگی سے وجود پذیر ہیں اور اپنے تئیں ایک ساتھ ظاہر کرتے ہیں، دوسرے لفظوں میں اسلامی صلواتِ ذہنی ارتکاز اور جسمانی حرکات پر مشمول ہے۔ اسکی وجہ ایک تو یہ ہے کہ خود حیاتِ انسانی کی ساخت ایسی ہی کچھ ہے اور دوسری یہ کہ ہم پر یہ واجب ہوتا

ہے کہ ہم اپنے رب کی بارگاہ میں اس طرح حاضر ہوں کہ ہماری عیائے عبودیت پر ان تمام اوصاف و ملکات کے رنگ نمایاں ہوں جو اس نے ہمیں ودیعت کئے ہیں۔  
فکر و عمل کے اس انداز کی مزید مثال آپ کو رسم طواف کعبہ میں ملے گی۔ چونکہ مکہ معظمہ میں داخل ہونے والے ہر شخص پر یہ واجب ہو جاتا ہے کہ وہ کعبہ بیت اللہ کا سات بار طواف کرے اور چونکہ اس فریضہ کی بجائے حج بیت اللہ کے مناسک میں سے ایک ہے، اس لئے ہمیں اپنے آپ سے یہ پرچھنے کا حق حاصل ہے کہ آخر اس کا کیا مطلب ہے۔ کیا عبادت کا ایسے رسمی طریقہ کی صورت میں اظہار کیا جانا ضروری ہے؟

جواب بالکل واضح ہے۔ اگر ہم کسی شے کے گرد ایک دائرہ کی شکل میں گھومیں تو ہم اس شے کو اپنے عمل کا گویا مرکز قرار دے لیتے ہیں۔ کعبہ بیت اللہ جس کی طرف ہر مسلمان نماز میں اپنا رخ کرتا ہے، توحید باری کی علامت کو ظاہر کرتا ہے۔ طواف میں حاجیوں کی جسمانی نقل و حرکت حیات انسانی کی مغلیت کی علامت کو ظاہر کرتی ہے۔ لہذا طواف کا مفہوم یہ ہے کہ خدا کے تصور اور اسکی توحید کو نہ صرف ہمارے ذہنی افکار ہی کا مرکز ہونا چاہئے بلکہ ہماری ساری زندگی اور ہمارے تمام اعمال و مساعی کا مرکز بھی۔ قرآن پاک کے اس ارشاد کے مطابق کہ :

وَمَا خَلَقْتُمُ الْحَيٰتَ وَالْاٰلْسِنَۃَ  
اَلَّا لِيُعْبَدُوۡنَ - (سورہ ۵۱: ۵۶)

اور میں نے جنوں اور انسانوں کو اس لئے پیدا کیا ہے کہ میری عبادت کریں۔

پس اسلام کا تصور عبادت دیگر تمام مذاہب کے تصور عبادت سے قطعاً مختلف ہے۔ اسلام میں یہ تصور خالص عباداتی اعمال مثلاً نماز یا روزہ ہی تک محدود نہیں ہے بلکہ یہ انسان کی ساری عملی زندگی کو محیط ہے۔ اگر ہماری کل زندگی کا مدعا خدا کی عبادت ہے تو ہم پر لازم ہے کہ اس زندگی کے تمام پہلوؤں کی مجموعیت (Totality) کو ایک کثیر پہلو اخلاقی ذمہ داری (Complex Responsibility)

سمجھیں۔ برسوں بنا ہمارے تمام اعمال حتیٰ کہ وہ بھی جو بظاہر نہایت معمولی سے نظر آتے ہیں، عبادت کی طرح انجام دئے جانے چاہئیں۔ یعنی ان شعور کے ساتھ انجام دئے جانے چاہئیں کہ یہ سب اللہ تعالیٰ کے نظام کائنات کے جزو ہیں۔ ہر چیز کہ یہ بات ایک نامی کے لئے تصور بعبودیت حقیقت متی ہے، لیکن کیا تصورات کو واقعیت کا قالب عطا کرنا مذہب کا مدعا نہیں ہے؟

اس بارہ میں اسلام کا جو موقف ہے اس میں کسی مغالطہ کی گنجائش نہیں پائی جاتی۔ اسلام کی سب سے پہلی تعلیم یہ ہے کہ حیات انسانی کے تمام گونا گوں اعمال میں خدا کی عبادت مسترہ ہی اس زندگی کا

اصل مدعا ہے، دوسری یہ کہ جب تک ہم زندگی کو روحانی اور مادی دونوں میں تقسیم کرتے رہیں گے اس وقت تک اس مدعا کا حاصل ہونا ممکن نہیں۔ لہذا لازم ہے کہ ہمارے شعور و عمل میں زندگی کے یہ دونوں پہلو ایک ہم آہنگ ذات ( *Harmonious entity* ) میں متحد و مربوط کر دئے جائیں اور یہ بھی لازم ہے کہ زندگی کے مختلف پہلوؤں کو باہم متحد و مربوط کرنے کی جو جدوجہد ہم کرتے ہیں، اس میں ہمارا تصور توحید باری ہمیشہ منعکس ہوتا رہے۔

یہ انداز فکر منطقی اعتبار سے اسلام اور دیگر مذاہب کے مابین ایک فرق مزید پر منتج ہوتا ہے۔ یہ فرق آپ اس حقیقت پائیں گے کہ اسلام تعلیم عقائد کی حیثیت سے نہ صرف انسان اور اس کے خالق کے باہمی مابعد الطبعی تعلقات ( *Metaphysical Relations* ) ہی کے تعین کی ذمہ داری لیتا ہے بلکہ بلا کم و کاست فرد اور اس کے سماجی ماحول کے مابین دنیاوی تعلقات کے تعین کی بھی۔ اسلام میں حیات دنیاوی محض ایک خالی خولی خول یا عالم آخرت کا بے معنی پرتو نہیں بلکہ ایک مکمل ایجابی وجود سمجھی جاتی ہے۔ خود باری تعالیٰ ایک وحدت ہے نہ صرف فی الذات بلکہ فی المقصد بھی۔ لہذا اسکی مخلوق بھی ایک وحدت ہے۔ فی الذات امکاناً اور فی المقصد یقیناً۔

اسلام کی رو سے مدعا ئے حیات عبارت ہے۔ عبادت الہی سے ان وسیع معنوں میں جنکی سطور بالا میں صراحت کی گئی ہے۔ اور صرف یہی وہ تصور ہے جو ہمیں یہ بتلاتا ہے کہ انسان اپنی انفرادی حیات دنیاوی کے دائرہ کے اندر کاملیت ( *Perfection* ) سے مشا د کام ہو سکتا ہے۔ دنیا کے تمام مذاہب میں صرف اسلام ہی ایک ایسا مذہب ہے جو یہ اعلان کرتا ہے کہ ہماری اس دنیائے آب و گل میں فرد کا کاملیت ( *Perfection* ) سے بہرہ ور ہونا ممکن ہے، اس مقصد کی بجآوری کو اسلام نام نہاد ”جسمانی“ خواہشات کے مغلوب ہونے تک ملتوی نہیں رکھتا جیسا کہ مسیحیت کا طریقہ ہے نہ اسلام انسان کے بلند سے بلند تر مراتب پر عملی الاتصال جنم لینے کا یقین دلاتا ہے جیسا کہ ہندو مت کا معاملہ ہے۔ اور نہ اسلام بدھ مت سے اس امر پر اتفاق کرتا ہے کہ کاملیت و نجات — *(Perfection and Salvation)* کا حصول صرف اسی وقت ممکن ہو سکتا ہے جبکہ فرد اپنی ہستی کو فنا اور دنیا کے ساتھ اپنے مذبذباتی ملائح کو معدوم کر دے۔ نہیں! — اسلام تو پورے وثوق کے ساتھ یہ دعویٰ کرتا ہے کہ انسان اپنی دنیاوی انفرادی زندگی ہی میں اور زندگی کے تمام دنیاوی ممکنات سے بھرپور طریقہ سے متمتع ہوتے ہوئے کاملیت ( *Perfection* ) سے ہم کنار ہو سکتا ہے۔

— ( باقی آئندہ ) —